

# Déclaration de conformité UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, déclare que la ou les machines suivantes :

N° de modèle	N° de série	Description du produit	Description de la facture
07042EX	400000000 et suivants	Véhicule utilitaire Workman GTX avec châssis prolongé	WORKMAN GTX EXTENDED CHASSIS - GASOLINE
07043EX	400000000 et suivants	Véhicule utilitaire électrique Workman GTX avec châssis prolongé	WORKMAN GTX EXTENDED CHASSIS - ELECTRIC

Est/sont conforme aux directives suivantes :

2006/42/CE (Sécurité des machines), 2014/30/UE (CEM)

En outre, les accessoires/outils suivants sont conformes aux directives ci-dessous lorsqu'ils sont montés selon les instructions sur les modèles cités ci-dessus :

Modèle	Description	Directive
Accessoires/outils pour les modèles 07042EX		
07144	KIT DE LEVAGE ÉLECTRIQUE 12 V, WORKMAN GT	2014/30/UE
07167	KIT DE LEVAGE ÉLECTRIQUE 12 V POUR PLATEAU 1,8 M – WM GTX ESSENCE	2014/30/UE
132-8579	KIT FEUX STOP ET CLIGNOTANTS, GTX	2014/30/UE, 2006/42/CE
133-3016	KIT AVERTISSEUR SONORE 12 V	2014/30/UE
133-3018	KIT ALARME DE RECUL 12 V	2014/30/UE, 2006/42/CE
133-3019	KIT ALARME DE FREIN DE STATIONNEMENT 12 V	2014/30/UE, 2006/42/CE
136-6323	KIT COMPTEUR HORAIRE [GTX]	2014/30/UE, 2006/42/CE
Accessoires/outils pour le modèle 07043EX		
07143	KIT DE LEVAGE ÉLECTRIQUE 48 V, WORKMAN GT	2014/30/UE
07168	KIT DE LEVAGE ÉLECTRIQUE 48 V POUR PLATEAU 1,8 M – WM GTX ÉLECTRIQUE	2014/30/UE
131-8522	FLEXIBLE DE POMPE MANUELLE	2006/42/CE
131-8549	KIT ALARME DE RECUL 48 V	2014/30/UE, 2006/42/CE
133-0959	KIT CONVERTISSEUR DE COURANT, GTX	2014/30/UE
133-3017	KIT AVERTISSEUR SONORE 48 V	2014/30/UE
133-7127	KIT FEUX STOP ET CLIGNOTANTS, WORKMAN GTX ÉLECTRIQUE	2014/30/UE
136-6324	KIT COMPTEUR HORAIRE [GTX-E]	2014/30/UE, 2006/42/CE
Accessoires/Outils pour tous les modèles		
07032	KIT ROPS, WORKMAN GTX	2014/30/UE
07045	KIT DE FINITION	2014/30/UE, 2006/42/CE
07046	KIT PLATEAU DE CHARGEMENT	2014/30/UE, 2006/42/CE
07047 07135	BASE DE BANQUETTE (WORKMAN)	2006/42/CE
07048 07134	SOCLE DE SIÈGE BAQUET (WORKMAN)	2006/42/CE

Modèle	Description	Directive
07049 07133	WORKMAN GT MULTIPASSAGERS	2014/30/UE, 2006/42/CE
07140	ABRI DE WORKMAN GT	2006/42/CE
07141	ABRI DE WORKMAN GT MULTIPASSAGERS	2006/42/CE
07142	CABINE DE WORKMAN GT	2014/30/UE, 2006/42/CE
07146	ATTELAGE AVANT DE WORKMAN GTX AVEC PARE-BROUSSAILLES	2006/42/CE
07147	ATTELAGE AVANT DE WORKMAN GTX SANS PARE-BROUSSAILLES	2006/42/CE
07148	KIT PLATEAU À FOND PLAT EN ACIER, WORKMAN GT	2006/42/CE
07149	KIT PLATEAU PROLONGÉ, WORKMAN GT (1,8 M)	2006/42/CE
07423	KIT PNEUS AGRESSIFS - WM GTX	2006/42/CE
116-7333	PNEU -20 8.00-10	2006/42/CE
131-8550	KIT PRISE DE COURANT 12 V	2014/30/UE
133-3095	KIT BARRE D'ATTELAGE CLASSE 1	2006/42/CE
133-7116	SUPPORT À ROTULE - RAM [1/4-20 X .50]	2006/42/CE
133-7128	KIT LAMPE – HOMOLOGATION, GTX	2014/30/UE
133-7145	KIT RESSORT RENFORCÉ [GTX]	2006/42/CE
136-6280	KIT MVP 400 WORKMAN GTX	2006/42/CE
137-2785	PNEU ARRIÈRE EN OPTION GTX - K500 [20X8-10]	2006/42/CE



Organisme notifié : Intertek Testing and Certification Ltd., 4 Davy Avenue, Knowhill. Milton Keynes, MK5 8NL, R-U

La présente déclaration est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Certifié :



John Heckel  
Directeur technique général  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
November 21, 2017

Représentant autorisé :

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

Tel. +32 16 386 659

# EU Specifications

## Puissance, masse et vibrations de la machine

Modèle	Puissance nominale (kW)	Masse de la machine <sup>‡</sup> (kg)	Vibrations au niveau des mains et des bras (m/s <sup>2</sup> ) <sup>a</sup>		Vibrations au niveau de tout le corps (m/s <sup>2</sup> ) <sup>b</sup>	
			Niveau	Incertitude	Niveau	Incertitude
07042EX	10,5	397	0,80	0,4	0,52	0,26

<sup>‡</sup> Avec réservoirs vides dans la configuration normale d'utilisation

<sup>a</sup> Déterminé conformément à la norme ISO 5349-1: 2001

<sup>b</sup> Déterminé conformément à la norme ISO 2631-1: 1997

## Données acoustiques de la machine

Modèle	Pression acoustique (dBA) <sup>1</sup>		Puissance acoustique (dBA) <sup>2</sup>	
	Niveau	Incertitude	Niveau	Incertitude
07042EX	80	1	96	1

<sup>1</sup> Les niveaux pondérés A, tels que mesurés au niveau du poste de conduite, sont déterminés conformément à la norme EN ISO 11201.

<sup>2</sup> Déterminé conformément à la norme ISO 11094:1991.

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.